

momentti Tonttien myynti nimisenä, sekä momentti Hautapaikkamaksut, ent. sekalaisten tulojen osaston momentti Hautapaikkamaksuja.

Pääomatulojen jälkimmäinen ja koko tulosäännön kahdeskymmenes-toinen eli viimeinen osasto, Lainavarat, sisälsi lainain ja korkojen osaston lukuun Lainat ennen kuuluneet tulot yhteen ainoaan lukuun Osoitukset lainavaroista merkittyinä. Siinä valtuusto osoitti alla mainitut määrärahat:

V:n 1922 ja 1924 lainain sekä v:n 1932 ensimmäisen, v:n 1933 toisen, v:n 1933 kolmannen ja v:n 1934 toisen lainan käyttämättä jääneistä varoista: Aktiebolaget Gräsviksgatan 5 osakeyhtiön osakkeiden oston	Smk	1,767,000: —
Talin kartanon oston	»	2,000,000: —
Valtion ja kaupungin välistä tilusvaihtoa varten	»	5,796,943: —
Ostetun Lapinlahdenkadun talon ja tontin n:o 10 osamaksua varten	»	1,000,000: —
Länsisataman rakennustöiden jatkamiseen	»	2,425,000: —
	Yhteensä Smk	12,988,943: —

V:n 1934 ensimmäisestä lainasta:

Vanda-puistokylä osakeyhtiön ja Malmin kalkkihiekkatiilitehdas osakeyhtiön osakkeiden oston	Smk	10,410,000: —
Tomtbackan, Nackbölen ja Långforsin tilain oston ..	»	9,000,000: —
Filppus nimisen tilan erään osan oston	»	500,000: —
	Yhteensä Smk	19,910,000: —
	Kaikkiaan Smk	32,898,943: —

Tulosääntöön merkittiin kertomusvuoden säästönä 57,000,000 markkaa, mistä käytettäisiin 37,000,000 markkaa talousarvion tasaukseen sekä varattiin 15,000,000 markkaa siirtoa varten käyttörahoon ja 5,000,000 markkaa siirtoa varten verotasausrakhoon.

C. Muut asiat.

Pohjoismaiden yhdyspankin uudisrakennus. Pohjoismaiden yhdyspankki osakeyhtiön ilmoitettua muuttaneensa II kaupunginosan kortteliin n:o 32 suunnittelemansa uudisrakennuksen aikaisempia piirustuksia¹⁾ siten, että pihan puoleinen ylin kerros jätettäisiin kokonaan rakennussuunnitelmasta pois, ja tiedusteltua, millä ehdoin kaupunki suostuisi rakennuksen rakentamiseen tällä tavoin, kaupunginvaltuusto vahvisti²⁾ pankin kaupungille edellä mainitusta uudisrakennuksesta suoritettavan korvauksen 20,000 markan yksikköhinnan mukaan huoneelta 460,000 markaksi, mikä olisi suoritettava viimeistään v:n 1935 huhtikuun 1 p:nä.

Tyytymättömänä tähän päätökseen pankkiyhtiö rakennusjärjestyksen 50 §:n 2 kohdan nojalla alisti asian sisäasiainministeriön ratkaistavaksi, huomauttaen valituskirjelmässään, että koska se jo ennestään oli saanut nauttia suurempaa kuin voimassa olevan rakennusjärjestyksen sallimaa rakennuskorkeutta, ylittäen yhtiön talon Fabianinkadun puoleinen eteläosa rakennusjärjestyksen salliman korkeuden siten, että rakennusjärjes-

¹⁾ Ks. v:n 1931 kert. s. 108. — ²⁾ Kvsto 11 p. huhtik. 17 §.

tyksen ylittävä kuutiomäärä käsitti kahdeksan 35 m²:n suuruista huonetta, mikä kaupungin viimeksi vahvistaman yksikköhinnan mukaan vastasi 160,000 markkaa, se anoi, että ministeriö vahvistaisi sen maksettavan korvausmäärän tämän verran pienemmäksi. Ministeriön tämän jälkeen tiedusteltua maistraatin välityksellä valtuuston kantaa asiassa tämä päätti annettavassa lausunnossaan kiinnittää ministeriön huomion etupäässä seuraavaan:

Edellä mainittu eteläinen rakennus oli rakennettu v. 1874 silloin voimassa olevien määräysten mukaisesti 20 m:n korkeuteen ja oli rakennusjärjestys vasta jälkeempään rajoittanut sen korkeuden 17,5 m:iin, mutta kyseinen rakennus tulisi nyt purettavaksi ja uudelleenrakennettavaksi, jolloin nykyisen rakennusjärjestyksen määräyksiä rakennuskorkeudesta oli noudatettava. Pankki olikin jättänyt rahatoimikamarille joulukuun 22 p:nä 1930 päivätyn sitoumuksen vaaditun lisäalan korvauksen, 1,102,000 markan, maksamisesta kaupunginkassaan siinä tapauksessa että uudisrakennussuunnitelma toteutettiin ja heti sen tultua loppuunsuoritetuksi. Toukokuun 27 p:nä 1931 valtuusto hyväksyi tämän sitoumuksen, jonka sisällöstä pankki ja kaupunki olivat olleet täysin yhtä mieltä, mutta sittemmin pankki teki edellä mainitun uuden anomuksen, jonka tuloksena oli korvausmäärän alentaminen. Alistaessaan asian sisäasiainministeriön ratkaistavaksi pankki ilmeisesti oli katsonut uuden rakentamishdon tultua hyväksytyksi vapautuneensa aikaisemmasta sitoumuksestaan, koska tällöin esitetyt piirustukset jossain määrin erosivat edellisistä. Valtuuston mielestä oli kuitenkin otettava huomioon, että oli kysymys samojen tonttien rakentamisesta samaan korkeuteen ja samaan tarkoitukseen, kuin mistä aikaisemmassa sopimuksessa oli ollut kysymys, rakennussuunnitelmankin pysyessä pääpiirteittäin ennallaan. Näin ollen tuntui selvältä, että pankin aikaisempi sitoumus edelleen oli voimassa ja ettei maksunalennusta jo annettun lisäksi voitu myöntää ilman valtuuston suostumusta, sillä rakennusjärjestyksen 50 §:n nojalla ministeriöllä oli oikeus määrätä maksun suuruudesta ainoastaan milloin kaupunki ja tontinomistaja eivät päässeet asiassa yksimielisyyteen. Edellä olevan perusteella valtuusto päätti¹⁾ ilmoittaa ministeriölle, ettei kaupunki suostuisi alentamaan 460,000 markaksi määrättyä korvaussummaa, viitaten siihen, että kyseinen pankki oli sitoutunut suorittamaan vieläpä tätä määrää suuremmankin korvauksen siinä tapauksessa, että kyseinen uudisrakennus rakennettiin suurimpaan sallittuun kattoistakorkeuteen.

Rakennusajan pidentäminen. Kaupunginvaltuusto päätti pidentää Pelastusarmeijan kiinteistöosakeyhtiön omistaman XI kaupunginosan korttelissa n:o 326 sijaitsevan Alppikadun tontin n:o 25 rakennusaikaa kesäkuun 1 p:ään 1936²⁾ asti sekä Stiftelsen Tekniska läroverket i Helsingfors nimisen säätiön omistaman XIII kaupunginosan korttelissa n:o 436 Apollonkadun varrella sijaitsevan tontin n:o 10 rakennusaikaa joulukuun 1 p:ään 1937 saakka³⁾.

Kuusisaaren liittäminen Munkkiniemeen. Kaupunginhallituksen annettua ehdotuksensa Kuusisaaren liittämistä Munkkiniemen taajaväkiseen yhdyskuntaan koskevan mainitun yhdyskunnan valtioneuvostolle osoittaman anomuksen johdosta Helsingin kaupungin puolesta annettavaksi lau-

¹⁾ Kvsto 21 p. marrask. 5 §. — ²⁾ S:n 28 p. helmik. 32 §; vrt. myös v:n 1929 kert. s. 18. — ³⁾ Kvsto 28 p. helmik. 31 §; vrt. myös v:n 1929 kert. s. 125.

sunnoksi, kaupunginvaltuusto palautti¹⁾ asian hallitukseen edelleen valmisteltavaksi.

Kaupunginvaltuuston kuulutusten julkaiseminen. Kaupunginvaltuusto päätti²⁾, että sen kuulutukset julkaistaan myöskin Ajan suunta nimisessä päivälehdessä.

Lisäyksiä tekeminen virkasääntöön. Kaupunginvaltuusto päätti³⁾ täydentää viranhaltijain kesälomaoikeutta koskevaa virkasääntöä 26 §:ää uudella kaupungin palveluksesta eroavien viranhaltijain kesälomia koskevalla kohdalla.

Samoin valtuusto päätti⁴⁾ lisätä sairausloman myöntämistä koskevan uuden säännöksen virkasääntöä 29 §:n 1 kohtaan.

Lisäys määräyksiin Helsingin kaupungin työntekijäin sairaus- ja hautausavusta. Kaupunginvaltuusto hyväksyi⁵⁾ lisättäväksi viimeistä edellisenä kohtana Helsingin kaupungin työntekijäin sairaus- ja hautausapua koskevien määräysten 1 §:ään sairausloman myöntämistä koskevan uuden säännöksen⁶⁾.

Kaupungin irtaimen omaisuuden inventaajain johtosääntöön päätettiin⁷⁾ tehdä erinäisiä pieniä inventaajain palkkioiden korottamisesta ja heidän lukumääränsä lisäämisestä johtuvia y. m. muutoksia.

Toisen kaupunginlääkäriin johtosääntöön vahvistaminen. Uudenmaan läänin maaherra vahvisti⁸⁾ helmikuun 7 p:nä tekemällään päätöksellä kaupunginvaltuuston hyväksymän⁹⁾ toisen kaupunginlääkäriin johtosääntöä¹⁰⁾.

Terveydenhoitojärjestyksen muuttamista koskeva anomus. Helsingin säilyke osakeyhtiö, Osakeyhtiö G. J. Sundberg, Hangon säilyketehdas ja Porkkala konservatiebolag nimisten toiminimien anomus tavaraa astioitaessa käytetyn säilytysaineen merkitsemis- ja sen kokoonpanon ilmoittamisvelvollisuutta koskevan terveydenhoitojärjestyksen 24 §:n muuttamisesta ainoastaan ulkomaisia tuotteita koskevaksi ei antanut¹¹⁾ kaupunginvaltuustolle toimenpiteen aihetta.

Tuberkuloosisairaalan ja tuberkuloosihuoltotoimiston välinen suhde. Terveydenhoitolautekunta otti v. 1931 käsiteltäväksi kysymyksen tuberkuloosityön järjestämisestä asettamalla asiaa valmistelemaan komitean, jonka muiden asiain ohella koskettama kysymys tuberkuloosisairaalan ylilääkäriin ja tuberkuloosilääkäriin sekä tuberkuloosisairaalan ja tuberkuloosihuoltotoimiston välisestä suhteesta sittemmin muodostui koko kyseessä olevan asian keskeisimmäksi probleemaksi, joka oli saatava ratkaisuun, ennenkuin asiaa voitiin kehittää edelleen. Sen jälkeen kun asia sitten oli ollut käsitteilyn alaisena sairaalahallituksessa, joka myöskin sitä varten asetti komitean, ja tämän jälkeen vielä terveydenhoitolautekunnassa, ja sen järjestelystä oli esitetty toisilleen täysin vastakkaisia mielipiteitä¹²⁾, kaupunginvaltuusto päätti¹³⁾ evätä sairaalahallituksen esityksen tuberkuloosihuoltotyön siirtämisestä terveydenhoitolautekunnalta sairaalahallitukselle sekä lisätä Helsingin kaupungin sairaalain sääntöihin tuberkuloosisairaalan ylilääkäriin ja tuberkuloosilääkäriin yhteistoimintaa koskevan uuden kohdan¹⁴⁾.

1) Kvsto 19 p. jouluk. 5 §. — 2) S:n 24 p. tammik. 27 §. — 3) S:n 23 p. toukok. 16 §; ks. myös Kunnall. asetuskok. s. 30. — 4) Kvsto 7 p. helmik. 6 §; ks. myös Kunnall. asetuskok. s. 4. — 5) Kvsto 7 p. helmik. 7 §. — 6) Ks. Kunnall. asetuskok. s. 4. — 7) Kvsto 19 p. syysk. 11 §; ks. myös Kunnall. asetuskok. s. 35 — 8) Kvsto 28 p. helmik. 3 §. — 9) Ks. v:n 1933 kert. s. 87. — 10) Ks. Kunnall. asetuskok. s. 1. — 11) Kvsto 28 p. helmik. 36 §. — 12) Kvston pain. asiakirj. n:o 1. — 13) Kvsto 7 p. helmik. 5 §. — 14) Ks. Kunnall. asetuskok. s. 4.

Köyhäinhoidon hallintojärjestelmän uudistaminen. Köyhäinhoitolautakunnan laadittua ja kaupunginhallituksen sosialisten lautakuntain ja laitosten ohje- ja johtosääntöjä tarkastamaan asettaman komitean korjattua ehdotukset ¹⁾ asetukseksi köyhäinhoidon hallinnon perusteista ja uudeksi köyhäinhoidon ohjesäännöksi, joissa pääpiirteittäin oli noudatettu köyhäinhoidon hallinnon uudistamisesta hyväksyttyä yleistä suunnitelmaa ²⁾, kaupunginvaltuusto päätti ³⁾:

anoa valtioneuvostolta edellä mainitun asetuksen hyväksymistä komitean ehdotuksen sisältöisenä;

hyväksyä komitean ohjesääntöehdotuksen;

antaa kaupunginhallitukselle tehtäväksi asetuksen hyväksymisen jälkeen anoja Uudenmaan läänin maaherralta vahvistusta ohjesäännölle; sekä määrätä, että toisen ponnin mukainen hyväksyminen raukeaisi, jos valtioneuvosto hylkäsi anomuksen asetuksen antamisesta, mutta että uusi ohjesääntö tulisi voimaan tammikuun 1 p:nä 1935 edellytyksin, että maaherra oli sen sitä ennen vahvistanut.

Valtioneuvoston annettua elokuun 31 p:nä edellä mainitun asetuksen maaherra vahvisti ⁴⁾ ohjesäännön lokakuun 18 p:nä ⁵⁾.

Muutosten aikaansaaminen kansakoulutointa koskevaan lainsäädäntöön. Kaupunginvaltuusto päätti ⁶⁾ pyytää valtioneuvostoa ryhtymään toimenpiteisiin kansakoulun järjestysmuodosta kesäkuun 4 p:nä 1931 annetun asetuksen muuttamiseksi lastensuojelulautakunnan sen ja lautakunnan ohjesäännön säännösten välisen ristiriitaisuuden poistamista koskevan ehdotuksensa ⁷⁾ yhteydessä tekemien esitysten suhteen, että enemmän kuin kuusi kunnanvaltuuston valitsemaa jäsentä käsittävä lastensuojelulautakunta voisi sellaisenaan toimia alaistensa kansakoulujen johtokuntana sekä että lastensuojelulautakunnan alaisen kansakoulun johtajaa ei tarvitsisi valita uudelleen joka kolmas vuosi eikä taloudenhoitajaa eikä johtokunnan sihteeriä sillä tavoin kuin tavallisissa kansakouluissa.

Kaupunginkirjaston ohjesäännön muuttaminen. Kaupunginkirjaston ohjesäännön määräämän, kirjaston laajennuttua ja sen liikkeen lisääntyttyä vanhentuneen sen kirjavaraston inventaustavan nykyaikaistamiseksi kaupunginvaltuusto päätti ⁸⁾ muuttaa kirjaston ohjesäännön ⁹⁾ 11 §:ää sekä kokonaan poistaa 9 §:n 3 kohdan.

Kiinteistölautakunnan päätösvalta. XIII kaupunginosan korttelien n:ot 413 ja 448 sekä XIV kaupunginosan korttelin n:o 522 asemakaavan ja tonttijaon muuttamista koskevan päätöksensä ¹⁰⁾ yhteydessä kaupunginvaltuusto oikeutti ¹¹⁾ kiinteistölautakunnan palotoimikunnan antaman suostumuksen nojalla tarpeen mukaan tavanmukaisin ehdoin laatimaan sopimukset yhteisten palomuurien rakentamisesta näille tonteille.

Myöhemmin valtuusto päätti ¹²⁾ oikeuttaa lautakunnan lopullisesti päättämään yhteisen palomuurin rakentamista eri tonteille tarkoittavista anomuksista, mikäli ne koskivat kunkin vuoden tonttimyyntiluettelossa olevia tontteja ja mikäli palotoimikunta katsoi voivansa puoltaa anomuksia.

Eräiden tialueiden lunastusmaksut. Helsingin maalaiskunnan anottua, viitaten tielain 93 §:ään siinä muodossa, minkä se oli saanut toukokuun 27

¹⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 9. — ²⁾ Ks. v:n 1933 kert. s. 84. — ³⁾ Kvsto 20 p. kesäk. 10 §. — ⁴⁾ S:n 21 p. marrask. 7 §. — ⁵⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 41 ja 44. — ⁶⁾ Kvsto 11 p. huhtik. 14 §. — ⁷⁾ Ks. v:n 1933 kert. s. 85. — ⁸⁾ Kvsto 14 p. maalisk. 14 §. — ⁹⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 5. — ¹⁰⁾ Ks. tämän kert. s. 6. — ¹¹⁾ Kvsto 28 p. helmik. 13 §. — ¹²⁾ S:n 23 p. toukok. 9 §; vrt. myös tämän kert. s. 22.

p:nä 1933, valtioneuvostolta vapautusta erinäisten sen alueella olevien maan-
teiden oikaisu- ja leventämistöihin tarvittujen maa-alueiden lunastusmaksu-
jen suorittamisesta joko kokonaan tai osittain, kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾
kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön siltä asiasta pyytämässä lau-
sunnossa ilmoittaa, ettei kaupunki katsonut velvollisuudekseen osallistua
kyseisiin lunastuskustannuksiin.

Lauttasaaren taajaväkisen yhdyskunnan hallinto-ohjesääntö. Uudenmaan
läänin maaherran pyydettyä kaupungilta lausuntoa Lauttasaaren taaja-
väkisen yhdyskunnan anomuksen johdosta, joka koski sen hallinto-ohje-
sääntöehdotuksen vahvistamista, kaupunginvaltuusto päätti ²⁾ annettavassa
lausunnossaan huomauttaa katsovansa olevan syytä laatia ohjesääntö koko-
naan uudelleen, koska se joka tapauksessa eräiden siinä esiintyvien virheelli-
syyksien vuoksi oli otettava uudelleen käsiteltäväksi.

Hietalahden telakkain taksa ja säännöt. Kaupunginvaltuusto päätti ³⁾
satamalautakunnan esittämin muutoksin ja lisäyksin puoltaa kauppa- ja
teollisuusministeriölle annettavassa lausunnossaan Hietalahden sulkutelakka
ja konepaja osakeyhtiön ehdotusta Hietalahden sulkutelakan ja uivan telak-
kan telakoimistaksaksi ja telakkasäännöiksi valtioneuvoston vahvistuksen
saamiseksi niille.

Lihan jälkitarkastus. Kaupunginvaltuusto päätti ⁴⁾ anoa valtioneuvos-
tolta määräystä lihantarkastuslain 6 §:n 4 kohdan edellyttämän lihan jälki-
tarkastuksen toimeenpanemisesta Helsingissä, ottaen huomioon, että liha-
kaupan kehitys maassamme suurin piirtein on riippuvainen sen kehityksestä
Helsingissä, ja että se oli täällä tarpeen jo senkin vuoksi, että tänne maan
suurimpana kulutuskeskuksena tuotiin lihaa pidempien matkojen päästä
kuin maan muihin asutuskeskuksiin, mistä aiheutui m. m. suurempi lihan
pilaantumisvaara.

Satamissa aluksista tapahtuvan kaupan ajan määrittäminen. Ottaen huo-
mioon, että ulkomaiset maalaistuotteiden myyjät saivat Eteläsatamassa
veneistään harjoittaa kauppaa klo 18:aan saakka kotimaisten myyjien ollessa
poliisijärjestyksen nojalla pakoitetut lopettamaan kauppansa jo klo 16,
kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾ lisätä satamajärjestykseen uuden pykälän,
jonka mukaan aluksista tapahtuvan kaupan harjoittaminen oli satama-
alueella sallittua arkipäivisin klo 8—16, kuitenkin niin, että kauppa lau-
natais ja juhlapäivien aattoina oli lopetettava jo klo 15.

Sisäasiainministeriö ei kuitenkaan katsonut ⁶⁾ voivansa vahvistaa kyseistä
päätöstä, koska se oli ristiriidassa poliisijärjestyksen säännösten kanssa,
joiden nojalla kaupunginhallitus määräsi ajan, jolloin kauppaa saatiin har-
joittaa satamissa.

Hietalahden torin torikaupan laajentaminen. Kaupunginvaltuusto päätti ⁷⁾,
että Hietalahden torilla kalojen, puuastioiden ja luutien lisäksi kesäkuun
1 p:stä lukien saisi myydä myöskin hedelmiä, vihanneksia, marjoja, kukkia
ja oksia.

Makkara- ja myyntiajan pidentäminen. Kaupunginvaltuusto päätti ⁸⁾
oikeuttaa kiinteistölautakunnan myöntämään harkintansa mukaan makkara-

¹⁾ Kvsto 21 p. marrask. 6 §. — ²⁾ S:n 24 p. tammik. 8 §. — ³⁾ S:n 20 p. kesäk.
12 §; vrt. myös v:n 1933 kert. s. 54. — ⁴⁾ Kvsto 23 p. helmik. 19 §. — ⁵⁾ S:n 23 p. hel-
mik. 14 §. — ⁶⁾ S:n 2 p. toukok. 2 §; ks. myös tämän kert. s. 102. — ⁷⁾ Kvsto 2 p. toukok.
10 § ja Kunnall. asetuskok. s. 6; vrt. myös v:n 1920 kert. s. 167. — ⁸⁾ Kvsto 11 p.
huhtik. 21 §.

kauppiaille kaupungin kaduilla myyntiajan pidennystä vappu- ja uudenvuodenäönä, kuitenkin enintään klo 5:een aamulla.

Täydellisen alkoholimyynnin järjestäminen Käpylään. Maistraatin pyydettyä kaupunginvaltuustolta lausuntoa eräiden Käpylässä asuvien henkilöiden anomuksen johdosta, että Alkoholiliikkeen Käpylän myymälään sikäläisen salakaupan ehkäisemiseksi järjestettäisiin kaikkien väkijuomien myynti, valtuusto päätti¹⁾ ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään huomauttamista anomuksen hyväksymistä vastaan.

Ylipaikkojen ottaminen käytäntöön Suomen punaisen ristin sairaalassa. Suomen punaisen ristin sairaalan kaupungin vakinaisille paikoille²⁾ lähetettyjen potilaiden luvun siinä määrin lisääntyttyä, että oli käynyt vaikeaksi ottaa sairaalaan äkillisiä sairastapauksia päivystysaikaan, kaupunginvaltuusto suostui³⁾ siihen, että kyseisessä sairaalassa tarpeen vaatiessa otettiin käytäntöön 6 sopimuksenmukaisista 15 ylipaikasta.

Kaupungin nuohoustoimen kunnallistamista tarkoittava vttn Huttusen y. m. aloite lähetettiin⁴⁾ kaupunginhallituksen valmisteltavaksi.

Aktiebolaget Bollplan nimisen yhtiön purkamista koskeva vttn Ahokkaan y. m. aloite lähetettiin⁵⁾ kaupunginhallituksen valmisteltavaksi.

Huoltotoimiston perustaminen kaupungin viranhaltijoita ja työntekijöitä varten. Helsingin kaupungin virkamiesten yhdistyksen esitettyä verohuoltotoimiston perustamista kaupungin viranhaltijoita ja työntekijöitä varten kaupunginvaltuusto teki päätöksen⁶⁾ tällaisen huoltotoimiston⁷⁾ perustamisesta, joka kunnallis- sekä tulo- ja omaisuusverojen lisäksi huolehtisi myöskin kirkollisveroista ja vakuutusmaksuista, samalla päättäen että kaupungin laitosten ei tulisi avustaa henkilökuntiansa keskeisiä huoltotoimistoja.

Sukupuolineuvonta-aseman perustaminen. Tarkastaja M. Sillanpään ja filosofianmaisteri K. Snellmanin anottua kaupunginvaltuustolle osoittamassaan kirjelmässä sukupuolineuvonta-aseman perustamista Helsinkiin, kaupunginvaltuusto päätti⁸⁾ hyväksyä terveydenhoitolautakunnan pyynnöstä antamassaan lausunnossa esittämän suunnitelman tällaisen aseman perustamisesta v:n 1935 alusta merkiten sen perustamis- ja käyttökustannuksia varten kyseisen vuoden talousarvioon 25,000 markkaa. Terveydenhoitolautakunnalle annettiin toimeksi järjestää neuvonta-aseman toiminta pääasiallisesti lautakunnan ennen lausuntoansa antamista kysymystä käsittelemään asettaman komitean mietinnön mukaisesti. Komitea oli ehdotuksessaan lausunut, että tämän terveydenhoitolautakunnan valvonnan alaiseksi jätettävän, täysi-ikäisille naisille ja miehille tarkoitetun kaupungin sukupuolineuvonta-aseman johtajan, jonkun naistautien erikoislääkärin, apuna toimisi sairaanhoitajatar, jolla mikäli mahdollista olisi terveyssisaren pätevyys. Toimisto olisi sijoitettava jonkun ennestään toimivan huoltotoimiston yhteyteen, ja vastaanottoja olisi aluksi kahdesti viikossa, yhtaikaa kummallekin sukupuolelle, ollen ne maksuttomat köyhäinhoitoviranomaisten varattomiksi todistamille henkilöille kertamaksun ollessa muilta asiakkailta 10 markkaa.

Kunnallisen hammasklinikan perustamista koskeva vttn Sillanpään y. m. aloite lähetettiin⁹⁾ kaupunginhallitukseen edelleen valmisteltavaksi.

¹⁾ Kvsto 24 p. tammik. 32 §. — ²⁾ Ks. v:n 1931 Kunnall. asetuskok. s. 125. — ³⁾ Kvsto 7 p. helmik. 14 §. — ⁴⁾ S:n 21 p. marrask. 38 §. — ⁵⁾ S:n 7 p. helmik. 21 §. — ⁶⁾ S:n 24 p. tammik. 12 §; ks. myös Kunnall. asetuskok. s. 3 ja Kunnalliskalenterin s. 18. — ⁷⁾ Vrt. tämän kert. s. 66. — ⁸⁾ Kvsto 41 p. lokak. 8 §. — ⁹⁾ S:n 11 p. huhtik. 27 §.

Köyhäinhuoltolautakunnan lastenpäiväkodin lakkauttaminen. Köyhäinhuoltolautakunnan lastenpäiväkodin käytön vähennyttyä syystä, että koti ei enää vastannut ajanmukaisen lastenhuollon vaatimuksia, lautakunta oli tehnyt kaupunginvaltuustolle esityksen sen lakkauttamisesta. Tällöin valtuusto, hyväksyen lautakunnan toimenpiteet kodin viranhaltijain sekä sen huoneistoa koskevan vuokrasopimuksen irtisanomisesta kodin lakkauttamiseksi, päätti ¹⁾ heinäkuun 1 p:stä lukien lakkauttaa kodin johtajattaren, lastenhoitajattaren ja keittäjättären virat, ollen köyhäinhuoltolautakunta kuitenkin oikeutettu käyttämään asianomaisia palkkamäärärahoja virkain nykyisten haltijain palkkain suorittamiseen virkasäännön mukaiselta irtisanomisajalta.

Lastenhoidon neuvonta-aseman perustaminen. Koska jo muutaman vuoden ajan Toukolassa yksityisten kustannuksella kaupungin vuosittain avustaessa ylläpidettyä lastenhoidon neuvonta-asemaa, joka oli osoittautunut erittäin tarpeelliseksi, ei enää jatkuvasti voitaisi yksityisillä varoilla pitää toiminnassa, kaupunginvaltuusto päätti ²⁾ v:n 1935 alusta lukien ottaa sen kaupungin haltuun merkiten sen ylläpitoa varten saman vuoden talousarvioon 30,100 markan suuruisen määrärahan.

Kansanpuistojaoston asettamista koskevan kiinteistölautakunnan esityksen kaupunginvaltuusto epäsi ³⁾.

Kaupungin keskuskeittolan uudelleenjärjestäminen. Kaupunginhallitus antoi kaupunginvaltuustolle esityksen ⁴⁾, joka tarkoitti kaupungin keskuskeittolan uudelleenjärjestämistä saattamalla se vakinaiselle kannalle ja sen toiminnan piiri enemmän ajan oloja vastaavaksi, siten, että siihen tulisi kuulumaan, paitsi lihan ja mahdollisesti muidenkin elintarpeiden hankintaa kaupungin laitoksiin, kansakoulujen oppilaille ja köyhäinhoidon hoidokeille annettavan ruoan valmistus ja jakelu sekä lastentarhain oppilaille ja köyhäinhoidon hoidokeille annettavain ruokatarvarain jakelu samoin kuin kahvila- liikkeen harjoittaminen kaupungin kansanpuistoissa y. m. erityisen toimeksiannon nojalla. Asia palautettiin ⁵⁾ kuitenkin hallitukseen uuden ehdotuksen laatimista varten sillä pohjalla, että yleisölle harjoitettua ruoantarjoilua edelleen jatkettaisiin, sekä tästä aiheutuvien kustannusten ilmoittamista varten.

Uusien virkain perustaminen Kivelän sairaalaan. Kivelän sairaalaan päätettiin ⁶⁾ siellä toimitettavien laajennusten yhteydessä perustaa v:n 1935 alusta lukien kaksi 5 palkkaluokkaan luettavaa osastonhoitajattarenvirkaa, seitsemäntoista alihoitajattarenvirkaa ja konttoriapulaisenvirka, jotka kuuluisivat 3 palkkaluokkaan, ja 4 palkkaluokan mukainen apulaisruokalanhoitajanvirka sekä kolme siivoojattarentointa, kylvettäjättärentoimi, kaksi palvelijattarentointa ja pesuapulaisentoimi.

Uusien virkain perustaminen Nikkilän sairaalaan. Nikkilän sairaalan hoitopaikkain lisääntyessä hoitajattarien uuden asuntorakennuksen ⁷⁾ valmistuessa toimeenpantavan järjestelyn kautta, sairaalaan päätettiin ⁸⁾ v:n 1935 alusta lukien perustaa erinäisiä uusia virkoja, nimittäin 13 palkkaluokkaan luettava viidennen alilääkärin virka, osastonhoitajattarenvirka, kolme hoitajanvirkaa, voimistelunopettajattarenvirka ja perhehoidon hoitajattaren virka, jotka kaikki kuuluisivat 5 palkkaluokkaan, 3 palkkaluokan mukaiset

¹⁾ Kvsto 20 p. kesäk. 11 §. — ²⁾ S:n 21 p. marrask. 29 §. — ³⁾ S:n 29 p. elok. 14 §. —

⁴⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 10. — ⁵⁾ Kvsto 19 p. syysk. 6 §. — ⁶⁾ S:n 13 p. kesäk. 11 §. — ⁷⁾ Ks. v:n 1933 kert. s. 17. — ⁸⁾ Kvsto 13 p. kesäk. 10 §.

neljä alihoitajattarenvirkaa ja naisten puutarha- ja käsitöiden ohjaajan virka sekä neljä palkkasääntöön merkitsemättömän pysyväisten tointen ryhmään kuuluvaa siivoojattarentointa. Samasta ajankohdasta lukien päätettiin lakkauttaa sairaalan yksi perhehoidon hoitajan virka.

Erinäisten köyhäinhuoltoviraston virkain uudelleenjärjestely. V:n 1935 alusta lukien voimaan tulevan köyhäinhoidon uuden ohjesäännön ¹⁾ aiheuttaman köyhäinhuoltolautakunnan kanslian uudelleenjärjestelyn yhteydessä kaupunginvaltuusto päätti ²⁾, että joulukuun 31 p:stä lukien oli lakkautettava neljä 5 palkkaluokkaan kuuluvaa mainitun viraston apulaiskanslienhoitajanvirkaa ja 7 palkkaluokkaan kuuluva kodissakävijäin valvojan virka sekä että samaan virastoon v:n 1935 tammikuun 1 p:stä lukien oli perustettava neljä uutta 5 palkkaluokan mukaista kodissakävijänvirkaa ja 7 palkkaluokan mukainen kanslianhoitajanvirka. Köyhäinhuoltolautakunta oikeutettiin harkintansa mukaan virkoja haettaviksi julistamatta siirtämään lakkautettujen virkain haltijoita uusiin virkoihin.

Kaupunginvaltuusto epäsi ³⁾ köyhäinhuoltolautakunnan anomuksen lautakunnan kanslian ylimääräisen apulaisjohtajan viran vakinaistamisesta ja lukemisesta 13 palkkaluokkaan.

Kunnalliskodin erään osaston laajentaminen. Kunnalliskodin mieshoidokkien keskuudessa vallitsevan tilanahtauden vähentämiseksi päätettiin varata C rakennuksen alakerrassa sijaitsevat viisi virkailijain asuinhuonetta toukokuun 1 p:stä lukien mieshoidokeille, mikä edellytti uuden siivoojattaren palkkaamista. Tämän johdosta kaupunginvaltuusto myönsi ⁴⁾ pääluokkaan Köyhäinhoito sisältyvistä käyttövaroistaan 5,600 markan lisäyksen kunnalliskodin tilapäisen työvoiman määrärahaan.

Reijolan lastenkodin erinäisten virkain vakinaistamista koskevan lastensuojelulautakunnan ehdotuksen kaupunginvaltuusto hylkäsi ⁵⁾.

Vahtimestarin- ja lämmittäjäntoimen perustaminen Kallion uuteen kansakouluun. Kaupunginvaltuusto päätti ⁶⁾ perustaa elokuun 1 p:stä lukien Kallion uutta kansakouluu varten 5 palkkaluokkaan kuuluvan vahtimestarintoimen ja palkkasääntöön merkitsemättömän pysyväisten virkain ryhmään kuuluvan lämmittäjäntoimen, myöntäen tätä varten 18,700 markkaa määrärahasta Uusien virkojen palkat ja palkankorotukset, kaupunginvaltuuston käytettäväksi.

Kolmannen kotitalousneuvojan viran perustaminen. Kotitalouslautakunnan alaisten opetuskeittiöiden talousopetuksen järjestämiseksi vakinaiselle kannalle kaupunginvaltuusto päätti ⁷⁾ perustaa v:n 1935 alusta kolmannen kotitalousneuvojan viran, joka luettaisiin 7 palkkaluokkaan.

Erinäisten lastentarhain kokopäiväosastojen vakinaistaminen. Kaupunginvaltuusto päätti ⁸⁾ vakinaistaa Vallilan ja Barnabon lastentarhain kokemuksen tarpeen vaatimiksi osoittamat, syksystä 1930 tilapäisinä toimineet kokopäiväosastot perustamalla niille kummallekin v:n 1935 alusta 6 palkkaluokan mukaisen opettajattarenviran sekä palkkasääntöön merkitsemättömän pysyväisten tointen ryhmään kuuluvan aputytötoimen.

Kaupunginorkesterin jäsenmäärän lisääminen. Kaupunginvaltuusto päätti ⁹⁾ v:n 1935 alusta lukien perustaa kaupunginorkesteriin kaksi uutta soittajanvirkaa, joiden kummankin kuukausipalkka oli oleva 2,300 markkaa.

¹⁾ Ks. tämän kert. s. 82. — ²⁾ Kvsto 11 p. lokak. 20 §. — ³⁾ S:n 11 p. lokak. 19 §. — ⁴⁾ S:n 11 p. huhtik. 13 §. — ⁵⁾ S:n 11 p. lokak. 23 §. — ⁶⁾ S:n 28 p. helmik. 20 §. — ⁷⁾ S:n 11 p. lokak. 30 §. — ⁸⁾ S:n 31 p. lokak. 21 §. — ⁹⁾ S:n 11 p. lokak. 27 § ja 31 p. lokak. 18 §.

Kaupunginorkesterin jäsenten palkkain järjestely. Kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾, että kaupunginorkesterin viisi siihen asti vain 9 kuukaudeksi vuodessa täytettyä soittajanvirkaa v:n 1935 alusta oli muutettava koko vuodeksi palkattaviksi soittajanviroiksi.

Rakennustoimiston virkain järjestely. Rakennustoimiston virkain palkkauksessa vallitsevien epäjohtonmukaisuuksien oikaisemista tarkoittavan yleisten töiden lautakunnan esityksen johdosta kaupunginvaltuusto päätti ²⁾, että rakennustoimiston neljä 4 palkkaluokkaan kuuluvaa toimistoapulaisenvirkaa ja kuusi 1,500 markan pohjapalkkaista palkkasääntöön merkitsemätöntä pysyväistä virkaa oli v:n 1935 alusta siirrettävä 3 palkkaluokkaan sekä oikeutti yleisten töiden lautakunnan nimittämään kahteen ensiksi mainituista viroista, julistamatta niitä avoimiksi, rouva A. Blomqvistin ja neiti T. Holmbergin, jotka viransijaisina olivat lähes neljän vuoden ajan hoitaneet 4 palkkaluokan mukaisia toimiston kanslian ja tiliviraston toimistoapulaisenvirkoja.

Kiinteistötoimiston työvoiman lisääminen. Kokemuksen osoittama, että kiinteistötoimiston tontti- ja asemakaavaosastojen oli mahdotonta nykyisillä työvoimillaan tyydyttävästi hoitaa tehtäviään, kaupunginvaltuusto päätti ³⁾, että tonttiosastolle lokakuun 1 p:stä perustettaisiin 14 palkka- ja III kielitaitoluokkaan kuuluva avustavan osastonjohtajan virka ja 12 palkkaja III kielitaitoluokan mukainen notaarinvirka sekä asemakaavaosastolle samoin lokakuun 1 p:stä 13 palkka- ja III kielitaitoluokan mukainen insinöörinvirka. Samalla valtuusto hyväksyi uusien virkain perustamisen johdosta kiinteistötoimiston johtosääntöön tehtävät lisäykset ja muutokset ⁴⁾. Suunnitelman toteuttamisesta johtuvia palkkausmenoja varten myönnettiin kertomusvuodeksi sekalaisten menojen pääluokan lukuun Lisäykset palkkamenoihin sisältyvästä Uusien virkojen palkat sekä palkankorotukset, kaupunginvaltuuston käytettäväksi nimisestä määrärahasta 39,750 markkaa.

Erinäisten toimien uudelleenjärjestely. Kokemuksen osoittama, että sama henkilö haitatta voi hoitaa Kasarmitorin kauppahallin sekä kaitsijan että hallirengin toimia kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾ tointen entisen hoitajansa kuoltua jouduttua avoimiksi korottaa kaitsijantoimen 3 palkkaluokasta 4:nteen ja samalla lakkauttaa hallirengintoimen, kummatkin kesäkuun 1 p:stä 1934 lukien, sekä osoittaa korotetun palkan maksamiseen kertomusvuonna 1,400 markkaa määrärahasta Uusien virkain palkat sekä palkankorotukset, kaupunginvaltuuston käytettäväksi.

Eläintenhoitajanviran perustaminen Korkeasaaren eläintarhaan. Kaupunginvaltuusto hyväksyi ⁶⁾ kiinteistölautakunnan ehdotuksen palkkasääntöön merkitsemättömiin pysyväisiin virkoihin kuuluvan uuden eläintenhoitajanviran perustamisesta Korkeasaaren eläintarhaan v:n 1935 alusta lukien 18,600 markan vuosipalkoin.

Raastuvanoikeuden virkamiehet. Vanhemmiksi oikeusneuvosmiehiksi valittiin raastuvanoikeuden nuoremmat oikeusneuvosmiehet G. Nybergh ⁷⁾ ja K. Pohjolan-Pirhonen ⁸⁾ sekä nuoremmaksi oikeusneuvosmieheksi asianajaja J. Helo ⁹⁾.

Rahatoimenjohtajaksi valittiin ¹⁰⁾ raastuvanoikeuden nuorempi oikeusneuvosmies J. Helo.

¹⁾ Kvsto 11 p. lokak. 26 § ja 31 p. lokak. 17 §. — ²⁾ S:n 31 p. lokak. 13 §. — ³⁾ S:n 29 p. elok. 13 §. — ⁴⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 34. — ⁵⁾ Kvsto 11 p. huhtik. 10 §. — ⁶⁾ S:n 19 p. syysk. 12 §. — ⁷⁾ S:n 14 p. maalisk. 3 §. — ⁸⁾ S:n 5 p. jouluk. 7 §. — ⁹⁾ S:n 20 p. kesäk. 1 §. — ¹⁰⁾ S:n 31 p. lokak. 6 §.

Satamalaitoksen johtajan virkaan valittiin¹⁾ filosofianmaisteri K. W. Hoppu²⁾.

Toisen kaupunginlääkäri viran täyttäminen. Terveystoimituslautakunnan toimesta haettavaksi julistetun toisen kaupunginlääkäri viran³⁾ vaalissa 6 hakijasta saivat ääniä lääketieteenlisensiaatit O. Elo, G. E. Svanljung ja M. Kaila. Kaupunginvaltuusto päätti⁴⁾ esittää valtioneuvostolle, että hakija Elo nimitettäisiin virkaan.

Tuberkuloosilääkäriksi valittiin⁵⁾ lääketieteenlisensiaatti V. Virta.

Myönnetyt virkavapaudet. Kansanedustajiksi vaalikaudeksi 1933—36 valituille kiinteistöjohtaja E. von Frenckellille ja köyhäinhoidon toimitusjohtajalle B. Sarlinille myönnettiin jatkettua virkavapautta eduskunnan koollaoloajaksi lokakuun 22 p:stä vaalikauden loppuun samoin oikeuksin ja velvollisuuksin kuin edellisillä kerroilla⁶⁾.

Hermannin alueen aluelääkärille H. Roosille myönnettiin⁷⁾ jatkettua sairauslomaa helmikuun 1 p:n ja elokuun 30 p:n väliseksi ajaksi viransijaisenaan edelleen lääketieteenlisensiaatti W. Grönholm⁸⁾.

Lastenvalvoja R. Kallialle, joka oli määrätty hoitamaan kolmannen kaupunginviskaalin virkaa, myönnettiin⁹⁾ jatkettua virkavapautta maaliskuun 9 p:n ja kesäkuun 30 p:n väliseksi ajaksi¹⁰⁾. V.t. lastenvalvojaksi täksi ajaksi määrättiin edelleen varatuomari H. Löfgren, päättäen pyytää tälle määräykselle raastuvanoikeuden hyväksyminen.

Roamisvelvollisen viranhallijan oikeus pysyä virassaan. Asuntotarkastaja K. Wasastjerna, joka lokakuun 6 p:nä täytti 67 vuotta, oikeutettiin¹¹⁾ pysymään virassaan v:n 1935 loppuun.

Sotaväen ravinto- sekä rehu- ja kuivikeannokset. Uudenmaan läänin maaherran pyydettyä kaupunginvaltuuston lausuntoa sotalaitoksen tarpeisiin rauhan aikana annettavia luontoissuorituksia koskevan lain määräämien ravinto- sekä rehu- ja kuivikeannoksien hinnoituksesta valtuusto majoituslautakunnan ehdotuksesta ja sen laatimien laskelmain mukaisesti päätti¹²⁾ ehdottaa, että miehen päivittäisen perusravintoannoksen hinnaksi v. 1935 määrättäisiin 6 markkaa eli, kun lisätään käteisvarat, 30 penniä, yhteensä 6:30 markkaa, mistä aamuteen korvaukseksi 1:58 markkaa, lounaan 2:52 markkaa ja päivällisen 2:20 markkaa, sekä hevosen päivittäisen perusravintoannoksen hinnaksi 9:20 markkaa, jota paitsi, sen varalta että muita kuin perusravintoannoksia käytettäisiin, oli laskettu annosten hinnat erikseen ratsu- ja kuormahevosiä varten.

Kansalaisoikeudet. 80 tapauksessa kaupunginvaltuusto puolsi ja 6 tapauksessa ehdotti evättäviksi anomuksia¹³⁾, jotka koskivat Suomen kansalaisoikeuksien myöntämistä; 1 tällaisesta anomuksesta valtuusto ei katsonut asiakseen antaa lausuntoa. Ensinmainituista tapauksista 28 koski ent. Venäjän, 20 Ruotsin, 10 Saksan, 7 Viron, 6 Puolan, 3 Norjan, 2 Pohjois-Amerikan yhdysvaltain, 1 Danzigin vapaavaltion, 1 Kanadan, 1 Latvian ja 1 Neuvosto-Venäjän kansalaisia.

¹⁾ Kvsto 21 p. marrask. 3 §. — ²⁾ Ks. myös tämän kert. s. 211. — ³⁾ Ks. v:n 1929 kert. s. 139. — ⁴⁾ Kvsto 11 p. lokak. 22 §. — ⁵⁾ S:n 23 p. toukok. 29 §. — ⁶⁾ S:n 11 p. lokak. 10 ja 11 §; ks. myös v:n 1933 kert. s. 89 ja 159 sekä tämän kert. s. 147, 150, 208 ja 213. — ⁷⁾ Kvsto 28 p. helmik. 35 § ja 13 p. kesäk. 20 §. — ⁸⁾ Ks. v:n 1933 kert. s. 90. — ⁹⁾ Kvsto 28 p. helmik. 37 §. — ¹⁰⁾ Ks. tämän kert. s. 213. — ¹¹⁾ Kvsto 29 p. elok. 20 §. — ¹²⁾ S:n 31 p. lokak. 5 §. — ¹³⁾ S:n 24 p. tammik. 4 §, 7 p. helmik. 1 §, 28 p. helmik. 4 §, 14 p. maalisk. 2 §, 11 p. huhtik. 4 §, 2 p. toukok. 4 §, 23 p. toukok. 2 §, 13 p. kesäk. 6 §, 29 p. elok. 6 §, 19 p. syysk. 3 §, 11 p. lokak. 5 §, 31 p. lokak. 4 §, 21 p. marrask. 9 §, 5 p. jouluk. 6 § ja 19 p. jouluk. 6 §.

Väkijuomain anniskeluoikeudet. Maistraatin pyydettyä kertomusvuoden varrella kaupunginvaltuuston lausuntoa 13 väkijuomain anniskelu-oikeuksia koskevasta anomuksesta valtuusto päätti¹⁾ 1 tapauksessa puoltaa lisättyjen ja 8 tapauksessa uusien oikeuksien myöntämistä mutta 4 tapauksessa ehdottaa mainittujen oikeuksien myöntämistä koskevat anomukset evättäviksi.

Samoin pyynnöstä maistraatille annettavassa lausunnossa 320 väkijuomain anniskelu-oikeuksien myöntämistä v:n 1935 alusta kesäkuun 1 p:ään 1937 kestäväksi anniskelukaudeksi koskevasta anomuksesta²⁾ valtuusto päätti³⁾ yksityiskohtaisten perustelujen jälkeen 186 tapauksessa puoltaa jo myönnettyjen oikeuksien pysyttämistä ennallaan sekä 5 tapauksessa lisättyjen oikeuksien, 16 tapauksessa vähennettyjen oikeuksien ja 18 tapauksessa uusien oikeuksien myöntämistä, mutta 95 tapauksessa ehdottaa mainittujen oikeuksien myöntämistä koskevat anomukset evättäviksi.

Elinkeino-oikeudet. 7 tapauksessa kaupunginvaltuusto antoi⁴⁾ puoltavan ja 6 tapauksessa epäävän lausunnon ulkomaalaisten anomuksista, jotka koskivat oikeutta elinkeinon harjoittamiseen kaupungissa.

Poliisimestaria sekä kaupunginhallitusta kuultuaan valtuusto päätti⁵⁾ myöntyä 43 talousspriin myyntilupahakemukseen, jolloin 17 luvista myönnettiin olemaan voimassa kesäkuun 1 p:ään 1935 ja 26 kesäkuun 1 p:ään 1936.

Valtuusto päätti⁶⁾ ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään muistuttamista 2 huutokauppaliikkeen harjoittamista koskevaan anomukseen myöntymistä vastaan.

Työnvälityksen harjoittamislupa. Maistraatille annettavissa lausunnoissa kaupunginvaltuusto päätti⁷⁾ ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään muistuttamista sitä vastaan, että Suomen konemestari liitto ja Suomen farmaseuttiliitto saivat oikeuden paikallisen työnvälityksen harjoittamiseen jäseniänsä varten, jälkimmäinen kantaen asiakkailtaan kulujensa peittämiseksi 50 markan palkkion kultakin välitykseltä. Samaten valtuusto päätti⁸⁾ puoltaa Suomen ravintoloitsijayhdistys ja Finlands svenska kvinnoförbund nimisten yhdistysten oikeuttamista edelleen kolmen vuoden aikana jatkaamaan työnvälitystoimintaansa edellytyksin, että viimeksi mainittu yhdistys harjoitti sitä samassa muodossa kuin aikaisemmin.

Sitä vastoin valtuusto ei katsonut⁸⁾ voivansa puoltaa Isänmaallisen kansanliikkeen Helsingin paikallisyhdistyksen anomusta saada Helsingissä maksutta välittää työtä omille jäsenilleen, ottaen huomioon, että paikkakunnalla jo toimi julkinen kunnan ylläpitämä työnvälitystoimisto.

Tilintarkastajain vaali. Sedmigradskyn pientenlastenkoulujen ja Marian turvakodin v:n 1934 tilien tarkastajiksi valittiin⁹⁾ pankinkamreeri S. Ehrstedt ja kirjaltaja K. Hellgren sekä heidän varamiehikseen metallityöntekijä G. Andersson ja pankinvirkailija B. Armfelt.

Vuositilintarkastajain vaali. Kaupungin v:n 1934 hallinnon ja tilien tarkastajiksi valittiin¹⁰⁾ toimittaja E. Lähde, pankinkamreeri T. H. Wilp-

¹⁾ Kvsto 24 p. tammik. 33 §, 7 p. helmik. 19 §, 28 p. helmik. 41 §, 14 p. maalisk. 22 §, 11 p. huhtik. 26 § ja 11 p. lokak. 37 §. — ²⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 13. — ³⁾ Kvsto 5 p. jouluk. 8 §. — ⁴⁾ S:n 24 p. tammik. 5 §, 28 p. helmik. 5 §, 11 p. huhtik. 5 §, 29 p. elok. 7 § ja 21 p. marrask. 8 §. — ⁵⁾ S:n 24 p. tammik. 34 §, 28 p. helmik. 42 §, 14 p. maalisk. 23 §, 2 p. toukok. 21 §, 23 p. toukok. 34 §, 13 p. kesäk. 24 §, 20 p. kesäk. 17 §, 29 p. elok. 30 §, 19 p. syysk. 24 §, 11 p. lokak. 38 § ja 5 p. jouluk. 27 §. — ⁶⁾ S:n 24 p. tammik. 3 § ja 21 p. marrask. 10 §. — ⁷⁾ S:n 23 p. toukok. 3 §. — ⁸⁾ S:n 29 p. elok. 8 §. — ⁹⁾ S:n 20 p. kesäk. 13 §. — ¹⁰⁾ S:n 10 p. tammik. 2 §.

pula, taloudenhoitaja J. Klami, toimittaja A. Aalto, toimistonjohtaja R. Tuhti, pankinkamreeri V. Houghberg, toimistonjohtaja A. Edberg, pankinjohtaja W. Evers, konttoripäällikkö F. Smedberg, taloudenhoitaja A. Lasila, dosentti V. Annala ja osastonhoitaja A. Ruokosalmi sekä tilintarkastajain varamiehiksi konttoristi M. Sinisalo, toimittaja E. Sarkia, konttoristi V. Aronen, toimittaja K. Kukkonen, asiamies R. Paasio, pankinvirkailija A. Monnberg, opettaja, valtiotieteidenkandidaatti H. Schybergson, pankinprokuristi B. Halleen, varatuomari S. Selin, pankinjohtaja Hj. Hultin, lehtori E. Malmberg ja professori K. Kauppi.

Kaupunginvaltuuston valmisteluvaliokunnan asettamista koskeva vtn Salovaaran y. m. aloite, joka jo aikaisemmin oli ollut kaupunginhallituksen valmisteltavana ¹⁾, palautettiin ²⁾ toistamiseen takaisin hallitukseen kehoituksin, että se laatisi aloitteentekijän esityksen mukaisesti ehdotuksen valtuuston voimassa olevan työjärjestyksen muuttamisesta siten, että asetettaisiin yleinen valmisteluvaliokunta antamaan lausuntoja kaikista niistä valtuustolle esiteltävistä asioista, joita erikoisvaliokunta ei ollut käsitellyt.

Kaupunginhallituksen tämän jälkeen laadittua ehdotuksen uudeksi valtuuston työjärjestyksen 26 a §:ksi valtuusto päätti ³⁾ asettaa kuusijäsenisen valiokunnan asiaa edelleen valmistelemaan. Kyseiseen valiokuntaan valittiin puheenjohtajaksi vt Salovaara sekä jäseniksi vtt Furuhjelm, Harvia, Räisänen, Sergelius ja Tulenheimo.

Asemakaava- ja rakennusasiain käsittely maistraatissa. Huhtikuun 24 p:nä 1931 maistraatin kokoonpanosta asemakaava- ja rakennusasioita käsiteltäessä annetun lain mukaisesti kaupunginvaltuusto asetti ⁴⁾ maaherran toimitettavan maistraattiin mainitunlaatuisten kysymysten käsittelyä varten valittavan lisäjäsenen vaalin ehdokkaiksi asemakaava-arkkitehti B. Brunilan, avustavan asemakaava-arkkitehdin B. Aminoffin ja kaupunginarkkitehti G. Taucherin.

Valtion ja Helsingin kaupungin yhteisen sairaalakomitean päätettyä työnsä ja annettua valtioneuvostolle ja kaupunginvaltuustolle mietintönsä se jätti ⁵⁾ tilityksen valtioneuvoston ja valtuuston sille myöntämien varain käytöstä.

Kellokosken piirimielisairaalan varsinaisen ja varajäsenen vaali. V:n 1936 lopussa päättyväksi toimikaudeksi valittiin ⁶⁾ Kellokosken piirimielisairaalaan osallistuneiden kuntain liiton liittovaltuustoon varsinaiseksi jäseneksi sosiaali- ja opetusasiain johtaja J. Keto sekä varajäseneksi vt Rydman.

Valiokunnan asettaminen. Antamaan lausuntoa pysyväisen käyttörahaston ja verotasausrahaston perustamista koskevasta kaupunginhallituksen ehdotuksesta kaupunginvaltuusto päätti ⁷⁾ asettaa valiokunnan ⁸⁾, jonka puheenjohtajaksi valittiin vt Ramsay ja jäseniksi vtt Pentti, Sipi, Tollet, Tuhti ja Vilppula.

Teurastamon loppukatselmusta toimittamaan valittiin ⁹⁾ sosiaali- ja opetusasiain johtaja J. W. Keto, vtt Bergman, Sallila ja Udd sekä arkkitehti V. Vähäkallio.

¹⁾ Kvsto 7 p. helmik. 20 §. — ²⁾ S:n 19 p. syysk. 4 §. — ³⁾ S:n 5 p. jouluk. 2 §. — ⁴⁾ S:n 11 p. lokak. 6 §. — ⁵⁾ S:n 23 p. toukok. 28 §. — ⁶⁾ S:n 28 p. helmik. 30 §. — ⁷⁾ S:n 21 p. marrask. 12 §. — ⁸⁾ Ks. tämän kert. s. 40. — ⁹⁾ Kvsto 23 p. toukok. 24 §: ks. myös tämän kert. s. 23.

Hallitusten ja lautakuntain täydentäminen. Kaupunginvaltuuston vaalilautakunnan jäseneksi valittiin¹⁾ paikkakunnalta poismuuttaneen pankinvirkailija K.-E. Östensonin sijalle vt Monnberg.

Verotusvalmistelukuntaan valittiin²⁾ vt Railo rahatoimenjohtajaksi valitun asianajaja J. Helon sijaan.

Puhtaanapitolautakunnan uudeksi jäseneksi valittiin³⁾ apteekkari P. F. Elmgrenin paikkakunnalta poismuuton takia vt Hellsten.

Kunnallisten lautakuntain puheenjohtajain vaalilapa. Satama-, puhtaanapito- ja kaupungin yleisten töiden lautakunnan puheenjohtajain vaalitavan muuttamista koskeva vtn Janatuinen y.m. aloite, joka jo aikaisemmin oli ollut kaupunginhallituksen valmisteltavana⁴⁾, palautettiin⁵⁾ takaisin hallitukseen myöskin kiinteistö-, teurastamo- ja kotitalouslautakunnat käsittävän uuden ehdotuksen laatimista varten asiassa. Hallitus muodosteli tämän jälkeen kolmen viimeksi mainitun lautakunnan johtosäännöt jo muuttamiensa mukaisiksi, mutta käsiteltyään asiaa kaupunginvaltuusto hylkäsi⁶⁾ aloitteen.

Kaupunginhallituksen jäseniksi v:ksi 1934 valittiin⁷⁾ vtt Estlander, Janatuinen, Norrmén, Rydman, Räisänen, Salovaara, C. Sundström, Suolahti ja Udd.

Hallitusten ja lautakuntain jäsenten y.m. vaali. Kaupungin hallitusten ja lautakuntain puheenjohtajiksi, varapuheenjohtajiksi, jäseniksi ja varajäseniksi y.m. valittiin⁸⁾ seuraavaksi toimikaudeksi alla mainitut henkilöt:

kaupunginvaltuuston vaalilautakuntaan: jäseniksi pankinjohtaja K. Kivialho, toimittaja A. E. Leino ja pankinvirkailija A. E. Monnberg sekä varajäseniksi insinööri E. Lucander, filosofianmaisteri K. Tamminen ja toimistonjohtaja R. Tuhti;

satamalaautakuntaan: puheenjohtajaksi kauppaneuvos I. Lindfors ja jäseniksi vahtimestari U. Ilmanen, merenkulkuneuvos A. V. Lindberg, vuorineuvos K. A. Paloheimo, johtaja, filosofiantohtori H. Ramsay, varastonhoitaja K. V. Saxell ja merikapteeni A. Wihuri;

työnvälitystoimiston johtokuntaan: puheenjohtajaksi asianajaja E. Tulenheimo ja varapuheenjohtajaksi työnjohtaja K. Hiltunen sekä jäseniksi johtaja W. Korhonen ja insinööri M. Muoniovaara työnantajain edustajina ja järjestösihteeri L. Mikkonen ja eristäjä K. R. Saarnijärvi työntekijäin edustajina, ja varajäseniksi kamreeri O. Tiderman työnantajain ja toimitsija T. Bryggari työntekijäin edustajana;

kaupungin irtaimen omaisuuden inventtaajiksi: kamreeri V. Apajalahti, maalarimestari H. A. Bergström, ylikonemestari R. Forsbom, konttoripäällikkö K. E. Grönlund, rouva E. Hämäläinen, kirjaltaja A. Karvosenoja, seppä K. K. E. Linnamaa, toimittaja J. Raitio, insinööri B. Svedlin, kansakoulunopettaja J. A. Tarpila, kirjeenkantaja B. Wäisänen ja lautatarhantöntekijä J. H. Väätäinen;

kaupungin kiinteän omaisuuden katselmusmiehiksi: tullipäällysmies A. Forström, apulaisammattientarkastaja S. Kurkinen, maalari K. Ollila, lehtori, insinööri J. I. Packalen ja rakennusmestari G. Welroos;

kaupunginkassan tarkastusmiehiksi: kamreeri V. Hougberg ja konttoristi E. Jokinen sekä varalle kamreeri S. Ehrstedt ja autonkuljettaja V. Jussila;

taksoituslautakuntaan: jäseniksi toimitusjohtaja E. von Bonsdorff, sihteeri B. von Fieandt, maalarimestari A. Haanoja, konttoripäällikkö L. Ha-

¹⁾ Kvsto 29 p. elok. 2 §. — ²⁾ S:n 21 p. marrask. 1 §. — ³⁾ S:n 29 p. elok. 1 §. — ⁴⁾ S:n 30 p. toukok. 2 §. — ⁵⁾ S:n 19 p. syysk. 5 §. — ⁶⁾ S:n 5 p. jouluk. 3 §. — ⁷⁾ S:n 10 p. tammik. 2 §. — ⁸⁾ S:n 19 p. jouluk. 2 ja 3 §.

gert, faktori A. Josefsson, metallityöntekijä H. P. Kalervo, kirjelijittelijä K. Lampenius, toimitsija L. Lehto, kutoja O. Leinonen, varatuomari A. Linturi, johtaja J. Louhivaara, liikennetarkastaja H. Mustonen, sähkötyöntekijä T. Mutikainen, kauppaneuvos A. F. Nyman, toimittaja E. A. Pulli, lautatarhantöytäjä V. A. Pуска, konttoripäällikkö G. Pätynen, asiamies V. Ruohonen, sihteeri U. Rusk, puhelinmontööri E. Skog ja hovioikeudenauskultantti W. Wirtanen;

tutkijalautakuntaan: jäseniksi autonkuljettaja K. Altti, protokollasihteeri G. W. Boijer, johtaja K. M. Lassila, johtaja R. Laurén, hydrografi T. Olin, kirjaltaja E. Pihl, eristäjä K. R. Saarnijärvi ja pankinjohtaja V. V. Sipi;

julkisivupiirustusten tarkastustoimikuntaan: jäseniksi professori O. Tarjanne ja työnvälitysneuvoja T. Uski;

holhouslautakuntaan: jäseneksi asianajaja N. Lahtinen;

oikeusaputoimiston johtokuntaan: jäseniksi hovioikeuden auskultantti A. E. Heiskanen, apulaistullitarkastaja O. W. Johansson, oikeusneuvosmies G. Leopold sekä asianajajat S. T. Mannermaa ja E. Tulenheimo;

urheilulautakuntaan: jäseniksi liikemies O. Fellman, toimittaja V. Koivula, lääketieteenlensiaatit L. Tanner ja U. Tötterman sekä pankinkamreeri T. H. Wilppula;

ammattioppilaslautakuntaan: puheenjohtajaksi apulaisjohtaja, insinööri E. Söderman, jäseniksi talousneuvos A. Haanoja, ilmajarrun tarkastaja J. V. Laine, kultaseppä O. Lindroos ja työnjohtaja F. E. Merikoski sekä varajäseniksi rouva L. Ahmala, insinööri F. Kreander, kirjapainonjohtaja J. K. Paasio ja vaatturi R. Virta;

palotoimikuntaan: jäseniksi metallityöntekijä Hj. Blomqvist, insinööri E. Lucander, johtaja, filosofiantohtori B. Nybergh, toimistopäällikkö L. Pesonen ja työntekijä H. Puukko;

teurastamolautakuntaan: puheenjohtajaksi kauppaneuvos S. A. Hohenthal ja jäseniksi kaupunginlääkäri W. Ehrström, toimittaja A. E. Leino, osastopäällikkö F. Moisala ja pankinvirkailija A. E. Monnberg;

kaupungin sairaalain hallitukseen: jäseniksi rakennusmestari P. Astikainen, professori S. A. Brofeldt, ensimmäinen kaupunginlääkäri F. Hisinger, lääketieteenlensiaatti T. V. Jääskeläinen, dosentti F. Langenskiöld, johtaja, filosofiantohtori B. Nybergh, toimittaja A. Pohjanmaa ja lääketieteen- ja kirurgiantohtori E. Suolahti, minkä ohessa valittiin puheenjohtajaksi dosentti Langenskiöld ja varapuheenjohtajaksi lääketieteen- ja kirurgiantoht. Suolahti;

ammattiopetuslaitosten johtokuntaan: puheenjohtajaksi rehtori M. Serelius ja jäseniksi rouva E. Ivalo, konemestari G. A. Lemström, kirjaltaja I. Mattila, posliiniteknikko A. G. Nyman, ompelijatar M. Paaso ja teollisuusneuvos P. Pero;

kotitalouslautakuntaan: puheenjohtajaksi tarkastaja M. Sillanpää ja jäseniksi rouvat H. Brander ja H. Gebhard, arkkitehti S. Lagerborg-Stenius ja rouva M. Mutikainen;

suomenkielisen työväenopiston johtokuntaan: jäseniksi kauppatarkastaja P. V. Kivi, lastensuojelun toimitusjohtaja R. Liukkonen, kivityöntekijä O. Nuutinen, liittosihteeri P. Railo, sihteeri K. N. Rauhala ja pastori J. Waltasaari sekä varajäseniksi rouva A. Lehtokoski ja lehtori B. Malmio;

ruotsinkielisen työväenopiston johtokuntaan: jäseniksi tullivartija B. Engman, kähertäjä M. Fager, toimittaja K.-A. Fagerholm, opettaja, filosofiantohtori J. af Forselles, arkkitehti S. Lagerborg-Stenius ja lehtori A. Mickwitz sekä varajäseniksi järjestösihteeri G. Andersson ja insinööri H. Leander;

lastentarhain johtokuntaan: jäseniksi rouva T. Hanemann, lääketieteenliseniaatti N. Jännes, rouva M. Oksanen, konttoristi I. Rainio, lastentarhanjohtajatar S. Siirala, kättilö H. Walta ja kirkkoherra E. Wirén, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin kirkkoherra Wirén ja varapuheenjohtajaksi lääketieteenliseniaatti Jännes;

Sedmigradskyn pientenlastenkoulujen ja Marian turvakodin johtokuntaan: jäseniksi koulunjohtaja F. Freudenthal ja rouva E. Stolt;

kaupungin kirjaston johtokuntaan: jäseniksi konttoristi V. Aronen, ylikirjastonhoitaja A. H. Bergholm, rouva E. Peräläinen, professori H. E. Pipping ja dosentti H. Renqvist;

kaupunginmuseon johtokuntaan: jäseniksi professori A. Hämäläinen, intendentti T. Stjornschantz ja professori V. Voionmaa;

musiikkilautakuntaan: jäseniksi filosofianmaisteri E. von Frenckell, kirjaltaja S. K. Leino, johtaja, filosofiantohtori H. Ramsay, lääketieteen- ja kirurgiantohtori E. Suolahti ja asianajaja T. Sventorzetski;

kaupungin teknillisten laitosten hallitukseen: jäseniksi järjestösihteeri L. Mikkonen, seppä Y. Salo, insinöörit E. von Schantz ja E. Schröder sekä professori B. Wuolle, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin professori Wuolle ja varapuheenjohtajaksi järjestösihteeri Mikkonen;

yleisten töiden lautakuntaan: puheenjohtajaksi johtaja, filosofianmaisteri G. K. Bergman ja jäseniksi oikeusneuvosmies K. Furuholm, pankinjohtaja T. Grotenfelt, toimittaja J. E. Huttunen, sähkötyöntekijä O. Oksanen, professori O. Tarjanne ja lehtori T. R. Vähäkallio;

puhtaanapitolautakuntaan: puheenjohtajaksi toimittaja A. Aalto ja jäseniksi johtaja J. Hellsten, seppä K. Kaukonen, pankinvirkailija A. E. Monnberg, ylijohdaja Y. Sadeniemi, pankinjohtaja V. V. Sipi ja valaja A. Valta; sekä

kiinteistölautakuntaan: puheenjohtajaksi toimistonjohtaja Y. Harvia ja jäseniksi veturinkuljettaja F. B. Gröndahl, johtaja J. Hellsten, toimistonjohtaja K. Huhtala, järjestösihteeri E. Sallila, johtaja T. Salmio, insinööri E. von Schantz, lasinhioja O. Turunen ja arkkitehti V. Vähäkallio.

Vapautuksen myöntäminen laksoituslautakunnan jäsenyydestä. Taksoituslautakunnan jäsenen, kamreeri R. Estlanderin ehdotettua lautakunnan v:n 1933 ensimmäisessä kokouksessa tämän menetelmän käytäntöönottamista ja ehdotuksen tultua hyväksytyksi oli sen jäsenille v:n 1933 toiseen kokoukseen annettu kirjallinen kokouskutsu sekä esityslista ja tarpeelliset asiakirjat, vuoden kolmannen ja viimeisen suhteen ei tämä ollut tarpeellista, koska siinä käsiteltävät asiat olivat jäsenille ennestään tuttuja, mutta laiminlyöty se v:n 1934 ensimmäisissä kokouksissa, joihin eräille jäsenille jälleen annettiin kutsu vain puhelimitse toimittamatta heille esityslistoja, johtuen vahtimestarin huolimattomuudesta. Tämän johdosta kamreeri Estlander pitää menettelyä kunnallisten lautakuntain toimintaa koskevain määräysten syrjäyttämisenä pyysi eroa lautakunnan jäsenyydestä, mihin suostuttiinkin¹⁾, sekä valittiin hänen tilalleen konttoripäällikkö L. Hagert.

Kaupunginkirjaston kirjavaraston inventtaus. Kaupunginkirjaston johtokunnan ehdotettua, että äskettäin muutetun kirjaston ohjesäännön²⁾ mukainen kirjavaraston inventtaus aloitettaisiin jo kertomusvuoden kesällä valittiin³⁾ inventtaustarkastajiksi viisivuotiskaudeksi 1934—38 filosofianmaisterit

¹⁾ Kvsto 14 p. maalisk. 19 §. — ²⁾ Ks. tämän kert. s. 45 ja 82. — ³⁾ Kvsto 2 p. toukok. 15 §.

S.-K. Kilpi ja C.-R. Gardberg sekä heidän varamiehikseen filosofianmaisteri E. Olsoni ja libristi F. Sundqvist.

Asutuslautakunnan asettaminen. Maaliskuun 16 p:nä vahvistetun lain mukaan oli kaupunginhinkin asetettava asutuslautakunta, mutta oli asutushallituksella kuitenkin oikeus siirtää sen tehtävien hoito kaupunginhallitukselle tai toistaiseksi vapauttaa kaupunki niiden hoitamisesta. Asutushallituksen sen jälkeen kiertokirjeessä kehoitettua kaupunginvaltuustoja ottamaan kysymyksen harkittavakseen sekä edellä mainitun lain toimeenpanosta maaliskuun 23 p:nä annetun asetuksen 3 §:n mukaisesti toimittamaan hallitukselle ehdotuksen siitä, kuinka suuri päiväraha ja matkakulujen korvaus olisi määrättävä kolmeksi vuodeksi eteenpäin asutuslautakunnan puheenjohtajalle, jäsenille sekä asutusneuvojalle, jos tällainen oli otettava asutuslautakunnan avuksi, Helsingin kaupunginvaltuusto päätti¹⁾ asutushallitukselle annettavassa esityksessään anoa, että Helsingin kaupunki toistaiseksi vapautettaisiin asutuslautakunnan toimien hoitamisesta, ottaen huomioon, ettei kaupunkiin yhdistetyllä alueella ollut sellaista maata, jonka lunastaminen pakkolunastusteitse tai muuten valtion varoilla voisi tulla kysymykseen. Lisäksi valtuusto päätti esityksessään huomauttaa, ettei se näin ollen pitänyt tarpeellisena tehdä ehdotusta edellä mainitusta päivärahan ja matkakulujen korvauksen suorittamisesta.

Raittiuslautakunnan asettamista Helsinkiin koskevat yleisen raittiusväen neuvottelukokouksen ja Helsingin sosialidemokraattisen raittiusaluejärjestön esitykset kaupunginvaltuusto hylkäsi²⁾.

Jäsenten valitseminen Helsingin tulo- ja omaisuusverolautakuntaan. Uudenaan läänin maaherran määrättyä Helsingin kaupungin tulo- ja omaisuusverolautakunnan jäsenmäärän seuraavaksi toimikaudeksi kahdeksaksi kaupunginvaltuusto valitsi³⁾ omasta puolestaan mainitun lautakunnan varsinaisiksi jäseniksi sihtööri B. von Fieandtin, kirjaltaja A. Karvosenojan, varasoties N. Lehdon ja johtaja J. Louhivaaran sekä sen varajäseniksi asiamies V. Ahteen, konttoripäällikkö G. Pätysen, asessori E. Stigzeliuksen ja asiamies M. Tammilehdon.

Jäsenten valitseminen yksityisten laitosten hallituksiin. Taideteollisuuskeskuskoulun johtokunnan jäseniksi valittiin⁴⁾ seuraavaksi toimikaudeksi arkkitehti V. Jung ja toimittaja Y. Räisänen sekä varajäseniksi rouva E. Ryömä ja ylijohtaja Y. Sadeniemi.

Ammattienedistämislaitoksen säätiön johtokuntaan valittiin⁴⁾ samoin seuraavaksi toimikaudeksi jäseniksi teollisuusneuvos I. Killinen ja maalari J. Nikula sekä varajäseneksi asiamies T. Hänninen.

Stadion-säätiön edustajistoon valittiin⁵⁾ rahatoimenjohtaja V. Hupli-vainajan tilalle raastuvanoikeuden nuorempi oikeusneuvosmies J. Helo.

Oppikoulun vanhempainneuvoston täydentäminen. Kaupunginvaltuusto päätti⁶⁾ valita v:n 1934 marraskuun 1 p:n ja v:n 1936 elokuun 31 p:n väliseksitoimikaudeksi valitun Svenska lyceum i Helsingfors nimisen koulun vanhempainneuvoston eronneen jäsenen tilalle uuden.

¹⁾ Kvsto 2 p. toukok. 3 §. — ²⁾ S:n 11 p. lokak. 31 §. — ³⁾ S:n 19 p. jouluk. 4 §. — ⁴⁾ S:n 19 p. jouluk. 2 §. — ⁵⁾ S:n 19 p. syysk. 19 §. — ⁶⁾ S:n 21 p. marrask. 35 §.